



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

| 1 Dzos Volants |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 |                                 |                      |   | Penalties / Strafen / Punitons |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
|----------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|---|--------------------------------|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| Nr. No.        | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G | A                              | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
| 93             | C                               | MARMY Loane                         | 221503                          | 46:11                | 3 |                                | 1 |                      |   |   |   | 00:25                | 74      | 2   | 02:09                   | G1   |
| 15             | A                               | PILET Niall                         | 221431                          | 51:29                | 3 |                                | 2 |                      |   |   |   | 30:50                | 43      | 2   | 32:50                   | E    |
| 11             | G                               | SCHLEGEL Luca                       | 220006                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   | 42:55                | 77      | 2   | 44:55                   | B2   |
| 29             | G                               | BAUDIN Noah                         | 221001                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 3              |                                 | SANSONNENS Loïc                     | 220726                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 91             |                                 | CHASSOT Sarah                       | 221002                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 43             |                                 | COLLET Nathan                       | 220004                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 73             |                                 | EMERY Lucien                        | 221501                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 74             |                                 | MENETREY Lucien                     | 223799                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 22             |                                 | DAFFLON Emilien                     | 221401                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 25             |                                 | MARTHE Arnaud                       | 222425                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 21             |                                 | GUERRY Enzo                         | 218209                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 77             |                                 | REUSSER Endo                        | 221504                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 57             |                                 | LUIS Kilyan                         | 222393                          |                      |   |                                |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

|  |                          |  |                   |
|--|--------------------------|--|-------------------|
| <b>CLUB 1</b>  | <b>Dzos Volants</b>      | <b>NCE</b>   |                   |
| <b>CLUB 2</b>  | <b>Rolling Aventicum</b> | <b>NCEE</b>  |                   |
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                           | <b>Bussy</b>             | Date / Datum<br>Date / Data                        | <b>29.04.2023</b> |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                         | <b>14:00</b>             | End / Ende<br>Fin / Fine                           | <b>15:47</b>      |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara        | <b>NVCA10</b>            |  |                   |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | <b>X</b>                 | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                   |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |                          | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                   |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |                          | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori | <b>35</b>         |

|                                   |   |                                   |
|-----------------------------------|---|-----------------------------------|
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess. | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma<br>Unterschrift |
| Time Keeper<br>Chronométrateur    | <b>223801 GUERRY Zoé</b>                        |                                   |
| Official scorer<br>Marqueur       | <b>223069 CHAVAILLAZ Leonor</b>                 |                                   |
| Referee 1<br>Arbitre 1            | <b>9015 SANSONNENS Luc</b>                      |                                   |
| Referee 2<br>Arbitre 2            | <b>206011 POUCHON Christian</b>                 |                                   |
| Tech. Director<br>Directeur tech. |   |                                   |

|              |                                 |                                     |           |               |
|--------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------|---------------|
| <b>COACH</b> | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Signature | <b>215102</b> |
|              | <b>HOSTETTLER Valentin</b>      |                                     |           |               |
|              | <b>TOTAL</b>                    |                                     | <b>2</b>  |               |
|              | <b>TIME OUT</b>                 |                                     |           | <b>6 min</b>  |

| 2 Rolling Aventicum |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti   |                                 |                      |    | Penalties / Strafen / Punitons |    |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
|---------------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|--------------------------------|----|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| Nr. No.             | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A                              | T  | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
| 22                  | C                               | TRINCHAN Mathieu                    | 216357                          | 02:09                | 55 | 86                             | 1  |                      |   |   |   | 30:50                | 86      | 2   | 32:50                   | E    |
| 8                   | A                               | CERANTOLA Dario                     | 219711                          | 04:48                | 22 | 15                             | 2  |                      |   |   |   | 48:33                | 11      | 2   | 50:33                   | C1   |
| 20                  | G                               | VAUCHER Nathan                      | 219350                          | 08:46                | 15 | 22                             | 3  |                      |   |   |   | 50:00                | 55      | 2   | 51:29                   | G1   |
| 99                  | G                               | VESSAZ Romain                       | 218208                          | 09:40                | 8  | 55                             | 4  |                      |   |   |   | 50:00                | 34      | 2   | 52:33                   | E    |
| 33                  |                                 | BAUDIN Adam                         | 217177                          | 11:35                | 91 | 86                             | 5  |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 10                  |                                 | ZODER Fayçal                        | 218911                          | 15:09                | 8  | 34                             | 6  |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 44                  |                                 | PIGNOLET Axel                       | 219767                          | 17:08                | 15 | 11                             | 7  |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 34                  |                                 | BOWEN Ryan                          | 218888                          | 17:45                | 55 | 8                              | 8  |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 81                  |                                 | OBERSON Valentin                    | 219753                          | 19:20                | 91 | 33                             | 9  |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 69                  |                                 | ZBINDEN Enya                        | 218939                          | 19:34                | 91 | 10                             | 10 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 15                  |                                 | RÜEGSEGGER Lionel                   | 219504                          | 23:46                | 15 | 22                             | 11 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 11                  |                                 | BARDET Illian                       | 218192                          | 28:25                | 11 | 15                             | 12 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 86                  |                                 | PERROTTET Yannic                    | 222416                          | 52:44                | 11 | 22                             | 13 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 55                  |                                 | TORCHE Loris                        | 222235                          | 53:16                | 15 | 8                              | 14 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 91                  |                                 | VILLET Joel                         | 222845                          | 56:39                | 86 | 44                             | 15 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 25                  |                                 | BOWEN Méline                        | 223020                          | 59:01                | 33 |                                | 16 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

| RESULT   |          |           |   |
|--|----------|-----------|---|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | FINAL    |           |   |
|  | CLUB 1   | CLUB 2    |   |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>0</b> | <b>10</b> | <b>2</b> <b>16</b>  |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>0</b> | <b>2</b>  | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Rolling Aventicum</b> |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>2</b> | <b>4</b>  | CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma                            |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | <b>0</b> | <b>0</b>  | CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma                            |
| Penalty / Rigori   | <b>0</b> | <b>0</b>  |   |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.         |          |           |   |

|              |                                 |                                     |           |               |
|--------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------|---------------|
| <b>COACH</b> | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Signature | <b>201441</b> |
|              | <b>AEBY Guillaume</b>           |                                     |           |               |
|              | <b>TOTAL</b>                    |                                     | <b>16</b> |               |
|              | <b>TIME OUT</b>                 |                                     |           | <b>8 min</b>  |